



XV GIORNATA PORTAUTORE abrigliasciolta

Fitto programma per l'happening letterario artistico di sabato 6 e domenica 7 ottobre 2018 nello spazio aperto all'ospitalità quotidiana con autori, artisti, editori, organizzatori, partner, lettori e agitatori culturali: una vera e propria dote di segnali, percorsi ed edizioni in azione.

VARESE – tre ottobre 2018 – COMUNICATO STAMPA

L'otto ottobre duemilaquattro alle ore otto (post meridiem ovviamente) in via Albuizi, ovviamente al numero 8, si presentò ufficialmente al pubblico abrigliasciolta.

La ricorrenza 2018 per la piccola impresa culturale è motivo di festosi saluti nello spazio aperto all'ospitalità quotidiana di Via Daverio 18 a Varese per l'ultimo appuntamento della stagione ALOUD IN THE GARDEN.

L'accoglienza calorosa da parte di autori, artisti, editori, organizzatori, partner, lettori e agitatori culturali, impegnati sui futuri progetti, ha dato vita ad una vera e propria dote di segnali, percorsi ed edizioni in azione, scandita da performance, esposizioni e una lunga nostop letterario artistica.

Il primo week-end di ottobre 2018 nasce sotto il segno di esposizioni artigianali e artistiche e performance e domenica 7 ottobre vivrà una vera e propria nostop nella **GIORNATA PORTAUTORE A PIENA VOCE PAROLA IN AZIONE**, interamente dedicata in ogni sua forma alla sensibilità della reciprocità umana, che connoterà quest'ingresso nel XV anno.

PORTAUTORE farà incontrare tutti coloro che condividono le azioni editoriali, performative e culturali e coloro che fattivamente realizzano il progetto da lungo tempo: all'esposizione "**annotAzioni di arte diffusa**" è affidata la narrazione dell'attivazione di diversi percorsi attraverso opere contemporanee e progetti artigianali e comunitari, secondo il rigoroso principio della reciprocità.

Lo stesso che muove il collettivo **carovana dei versi | parola in azione**, fondato da abrigliasciolta nel 2004 per portare tra la gente la forma in versi e la sua filosofia di attenzione, cura, studio e sperimentazione.

Sarà proprio la formazione corale e itinerante ad inaugurare il lungo week-end con l'azione **PRENDILA DAL VERSO GIUSTO**: in occasione della manifestazione del Centro di ascolto e accompagnamento contro la violenza alle donne EOS e della XV GIORNATA PORTAUTORE, abrigliasciolta propone, sabato 6 e domenica 7 ottobre 2018 a Varese, un'**installazione performativa interattiva in due azioni stanziali contemporanee**: sarà il pubblico transitante da via Robbioni e da Via Daverio il vero protagonista del nuovo atto de RADICATI NELLA BELLEZZA che il collettivo carovana dei versi | poesia in azione abrigliasciolta porta avanti dal 2011: **ogni singolo passante interagirà attivamente con l'installazione performativa PRENDILA DAL VERSO GIUSTO, ideata per ricordare con il sorriso che la donna è bellezza, di cui avere cura quotidiana, prendendola dal verso dell'ascolto e della comprensione. Anche quando la faresti a fette!**

abrigliasciolta– percorsi | segnali | edizioni del pensiero itinerante

contact phone: +39.0332.320167 - +39.334.8683364 contact b2b: via Francesco daverio 18 - 21100 varese

contact e-mail: segnali@abrigliasciolta.it – press@abrigliasciolta.com

contact web www.abrigliasciolta.it – www.carovanadeiversi.it



Dopo l'inaugurazione dell'installazione si aprirà il giardino e, rigorosamente, **AD ALTA VOCE**, artisti, autori, lettori, partner e sostenitori avvieranno alle 17 **PORTAUTORE**, vero cibo per la mente, per muoversi nuovamente in carovana alle 19:30 in Via Robbioni per la chiusura della manifestazione **EOS** davanti all'installazione performativa **PRENDILA DAL VERSO GIUSTO**.

Domenica 7 ottobre si svolgerà la vera e propria maratona **PORTAUTORE A PIENA VOCE PAROLA IN AZIONE** tra le specialità di stagione della comunità della parola in azione nelle viscere di tematiche care ad abrigliasciolta: **dalle 10 alle 19 si succederanno reading, performance e chiacchiere su progetti attuali e futuri di autori, traduttori, artisti, organizzatori e preziosi agitatori culturali. Un vero incontro di idee, che, come cultura vuole, non conosce confini.**

Uno dei più attesi incontri risulta essere quello con il **presidente dell'Associazione elettrosensibili di domenica 7 ottobre alle ore 17**, un primo e vero dialogo per la comprensione di un'emergenza invisibile, ma ormai dilagante. **Paolo Orio** darà voce a una delle questioni attuali su cui abrigliasciolta sta lavorando da tempo per realizzare un volume diffusivo sull'elettrosmog, **tema controverso solo all'apparenza, perché l'inquinamento invisibile della sensibilità umana necessita la conoscenza del suo "stato dell'arte" partendo proprio dalle cattive abitudini e dalle scelte individuali volte a difendersi e a incidere sul futuro (www.elettrosensibili.it)**. A Varese l'ultimo incontro pubblico sul tema risale al 2013, malgrado la città si sia dotata da ben dieci anni di una consulta elettrosmog e, innovativamente, di un regolamento comunale, grazie ai quali l'Amministrazione può contare sugli affitti di tutti gli operatori sul mercato e investirli in informazione e prevenzione della salute pubblica.

Ovviamente saranno i libri ad essere protagonisti, oltre gli autori, con titoli di difficile reperimento in un'epoca di monopolio distributivo editoriale.

Quelli ancora in gestazione saranno al centro del primo incontro scambio tra **coloro che hanno sottoposto ad abrigliasciolta il proprio lavoro** per trasformarlo in una creatura guttemberghiana: **dalle 10 alle 13 AD ALTA VOCE | SPAZIO APERTO** consentirà di conoscere **pillole di parola in azione da parte degli stessi autori sui singoli progetti** con l'intenzione di consentire un vero e proprio confronto "a cielo aperto" su **aspettative, potenzialità e fattività reali di un articolato disegno editoriale**.

Alle **ore 14** la nostop entrerà nel vivo con **AD ALTA VOCE | femminAzione**, originali performAzioni da venti minuti l'una da parte di voci femminili come quelle di **Luisa Sax, Laura Castelli, Gloria Chiappani Rodichevski e Anna Botter**.

Alle **ore 15:10** sarà la volta del genere più diffuso in letteratura: gli uomini performeranno ne **AD ALTA VOCE | attenuAzioni**, sempre nel breve lasso di venti minuti. Sarà possibile scoprire **Davide Rossi** con **E alla fine c'è la vita**, **Luigi Maffezzoli** con **Brughiera** e **Sandro Sardella** con **DIScanti**.



Alle **ore 16:15** sarà possibile indagare la nostra contemporaneità ne **ALTA VOCE | angolAzioni** rigorosamente dedicate a prospettive socio-culturali, uno spazio letteralmente invaso dalla sensibilità della reciprocità. La prima "visione" sarà proposta da **Giacomo Longhi**, traduttore dal persiano e dall'arabo (due lingue e due culture ben distinte) per testate e case editrici: ne **SGUARDO SULL'IRAN** disegnerà un quadro sulla letteratura e sulle culture della Repubblica islamica, nota in Occidente fino al 1935 come Persia.

Alle **ore 17** sarà la volta dell'attesissima prospettiva proiettata dal tema dell'inquinamento da elettrosmog, reale emergenza dei giorni nostri, in cui è stato depositato l'appello per la salvaguardia della salute pubblica e dell'ambiente e a chiusura dell'asta per il 5G, contro il quale si sta scagliando anche la società americana causa gli elevati livelli di rischio per la salute, grazie al quale lo Stato Italiano introietterà nelle casse ben 6,55 miliardi di euro. Il **presidente nazionale dell'Associazione elettrosensibili, Paolo Orio**, offrirà ne **Prospettiva sensibilizzAzione** un panorama esaustivo sull'invisibilità degli elettrosensibili, lo stato dell'arte delle ricerche indipendenti e il principio di precauzione utile per una prima "difesa".

Alle **ore 17:40** PORTAUTORE volta pagina per aprire la sezione artistica de **ALTA VOCE | SPAZIO LIVE** con **William G. Costabile Cisco, Marika Nicora e Roberta Giani** e i **SACRED POETRY** de **Teatri della Psychè**. Era il 2013 quando proposero il primo reading per indagare il rapporto tra il poeta e Dio. Da quelle letture si è sviluppato un lavoro di studio, una continua analisi e approfondimento sugli autori. In particolare, Teresa di Gesù e Giovanni della Croce sono stati i veri numi tutelari di questo percorso. La poesia dei mistici carmelitani è corpo e parola, musica e silenzio, azione e attesa: teatro, in una parola sola, sintesi di fisica e metafisica, realtà e finzione.

L'ultimo dono della giornata, infine, viene portato da una vera e propria band rock, i **Twentynine** che accompagneranno verso al tramonto tutti i protagonisti della **XV GIORNATA PORTAUTORE AD ALTA VOCE PAROLA IN AZIONE** abrigliasciolta a chiudere i cancelli del giardino fino alla prossima primavera.

La piccola impresa culturale prealpina continuerà a diffondere idee e sana sperimentAzione itinerando nelle location dei numerosi partner che hanno raccolto i segnali lanciati e lasciati sul percorso. A piccoli passi in cultura civile.

XV GIORNATA PORTAUTORE A PIENA VOCE PAROLA IN AZIONE
abrigliasciolta, via daverio 18 VARESE

SABATO 6 ore 17-19 | DOMENICA 7 OTTOBRE ore 10-19

(è gradita conferma di partecipazione a segnali@abrigliasciolta.it)



ALoud 2018 ottobre
SPAZIO APERTO ALL'OSPITALITÀ QUOTIDIANA
XV GIORNATA
sabato 6 h 17
domenica 7 dalle 10 alle 19
**PORTAUTORE A PIENA VOCE
PAROLA IN AZIONE
VARESE**
abrigliasciolla.it

sabato 6 ottobre ore 16 | 20

annoAzioni di arte diffusa

PRENDILA DAL VERSO GIUSTO

XV atto RADICATI NELLA BELLEZZA del collettivo **carovana dei versi** | parola in azione abrigliasciolla
installazione performativa interattiva in due azioni stanziali contemporanee

Via Robbioni | Via Daverio

PORTAUTORE A PIENA VOCE PAROLA IN AZIONE

nostop della sensibilità della reciprocità umana

ore 17 Via Daverio 18

domenica 7 ottobre ore 10 | 19

Via Daverio 18

annoAzioni di arte diffusa

esposizioni, installazioni e performance stanziali contemporanee
attivazione artistica nelle opere e nei progetti artigianali e comunitari di reciprocità

PORTAUTORE A PIENA VOCE PAROLA IN AZIONE

la sensibilità della reciprocità umana in reading, performance e chiacchiere tra autori,
traduttori, artisti, lettori, organizzatori e agitati culturali.

AD ALTA VOCE | SPAZIO APERTO ALLA VALUTAZIONE

Azione di confronto aperto agli autori di progetti sottoposti all'editore

ore 10

AD ALTA VOCE | SPAZIO APERTO ALL'AZIONE

femminAzioni | performAzioni

ore 14

Anna Botter | Laura Castelli | Gloria Chiappani Rodichevski | Luisa Sax

attenuAzioni | conversAzioni con gli autori

Davide Rossi E alla fine c'è la vita | Luigi Maffezzoli Brughiera | Sandro Sardella DIScantar

angolAzioni | conversAzioni sensibili

SGUARDO SULL'IRAN di Giacomo Longhi | traduttore dal persiano e dall'arabo

PROSPETTIVE SENSIBILI di Paolo Orlo | presidente Associazione Elefrosensibili

ore 17

collaborAzioni | donAzioni teatrali e musicali

SACRED POETRY | Teatri della Psyche

William Costabile Cisco | Marika Nicora | Roberto Gianni

ROCK LIVE by TwentyNine

fino al tramonto

ALoud 2018 ottobre
SPAZIO APERTO ALL'OSPITALITÀ QUOTIDIANA
XV GIORNATA
**PORTAUTORE A PIENA VOCE
PAROLA IN AZIONE
VARESE**
abrigliasciolla.it



PROGRAMMA XV GIORNATA PORTAUTORE PAROLA IN AZIONE

AGGIORNAMENTO CONTINUO www.abrigliasciolta.it

Una nostop di incontri, esposizioni, video, audio a cui hanno aderito artisti, scrittori, traduttori, artigiani, operatori culturali, associazioni culturali e sociali. Una lunga galleria di esempi di reciprocità e attivazione delle capacità fondamentali dell'uomo. *Una vera e propria dote di segnali, percorsi ed edizioni in azione.*

sabato 6 ottobre 2018

PRENDILA DAL VERSO GIUSTO

XV atto RADICATI NELLA BELLEZZA | **collettivo carovana dei versi** | **parola in azione abrigliasciolta**
installazione performativa interattiva in due azioni stanziali contemporanee

ore 15:30-19:30 via Robbioni

ore 17 Via Daverio 18 | VARESE

annotAzioni di arte diffusa esposizioni e performance stanziali contemporanee

PORTAUTORE A PIENA VOCE PAROLA IN AZIONE nostop della sensibilità della reciprocità umana

ore 17 Via Daverio 18 | VARESE

domenica 7 ottobre ore 10-19 Via Daverio 18 | VARESE

annotAzioni di arte diffusa

esposizioni e performance stanziali contemporanee di attivazione attraverso opere e progetti artigianali e comunitari di reciprocità

PORTAUTORE A PIENA VOCE PAROLA IN AZIONE

la sensibilità della reciprocità umana in reading, performance e chiacchiere tra autori, traduttori, artisti, lettori, organizzatori e agitatori culturali.

10-13 AD ALTA VOCE | SPAZIO APERTO

Azione di confronto aperto agli autori che hanno sottoposto uno scritto ad abrigliasciolta

14 | 19 AD ALTA VOCE | SPAZIO D'AZIONE

femminAzioni

performAzioni di **Luisa Sax** | **Laura Castelli** | **Gloria Chiappani Rodichevski** | **Anna Botter**

attenuAzioni

E alla fine c'è la vita di **Davide Rossi** | **Brughiera** di **Luigi Maffezzoli** | **DIScantar** di **Sandro Sardella**

angolAzioni

SGUARDO SULL'IRAN di **Giacomo Longhi** traduttore dal persiano e dall'arabo

Prospettiva sensibilizzAzione di **Paolo Orio** presidente nazionale **Associazione elettrosensibili**

collaborAzioni

SACRED POETRY di Teatri della Psychè | **William G. Costabile Cisco**, **Marika Nicora** e **Roberta Giani**

Twentynine rock live *fino al tramonto*

abrigliasciolta- percorsi | segnali | edizioni del pensiero itinerante

contact phone: +39.0332.320167 - +39.334.8683364 contact b2b: via Francesco daverio 18 - 21100 varese

contact e-mail: segnali@abrigliasciolta.it - press@abrigliasciolta.com

contact web www.abrigliasciolta.it - www.carovanadeiversi.it



sabato 6 ottobre 2018

domenica 7 ottobre 2018

	ore 10-19 Via Daverio 18 VARESE
PRENDILA DAL VERSO GIUSTO <i>XV atto de RADICATI NELLA BELLEZZA</i> collettivo carovana dei versi parola in azione abrigliasciolta <i>installazione performativa interattiva in due azioni stanziali contemporanee</i> ore 15:30 via Robbioni VARESE ore 17 Via Daverio VARESE	annotAzioni di arte diffusa <i>esposizioni e performance stanziali contemporanee di attivAzione attraverso opere e progetti artigianali e comunitari di reciprocità</i> PORTAUTORE A PIENA VOCE PAROLA IN AZIONE <i>la sensibilità della reciprocità umana in reading, performance e chiacchiere tra autori, traduttori, artisti, lettori, organizzatori e agitatori culturali.</i>
annotAzioni di arte diffusa <i>esposizioni e performance stanziali</i> PORTAUTORE A PIENA VOCE PAROLA IN AZIONE <i>nostop della sensibilità della reciprocità umana</i> ore 17 Via Daverio 18 VARESE	10-13 AD ALTA VOCE SPAZIO APERTO <i>Azione di confronto a cielo aperto tra gli autori che hanno sottoposto uno scritto ad abrigliasciolta</i> 14 19 AD ALTA VOCE SPAZIO D'AZIONE
	14 femminAzioni performAzioni di Luisa Sax Laura Castelli Gloria Chiappani Rodichevski Anna Botter 15:30 attenuAzioni E alla fine c'è la vita di Davide Rossi Brughiera di Luigi Maffezzoli DIScantar di Sandro Sardella 16:30 angolAzioni SGUARDO SULL'IRAN di Giacomo Longhi <i>traduttore dal persiano e dall'arabo</i> Prospettiva sensibilizzAzione di Paolo Orio <i>presidente nazionale Associazione elettrosensibili</i> 17:30 collaborAzioni SACRED POETRY di Teatri della Psychè William G. Costabile Cisco, Marika Nicora e Roberta Giani Twentynine rock live fino al tramonto